

## Proverbes 26

### Fruit de l'esprit : La sincérité

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
22.11 Celui qui aime la pureté du coeur, La grâce est sur ses lèvres, et le roi est son ami.	22.11 Le Seigneur aime celui qui a des intentions sincères, Et le roi accorde son amitié à celui qui parle de la grâce.
24.26 Il donne un baiser sur les lèvres, Celui qui répond des paroles droites.	24.26 Celui qui répond franche Ment donne une preuve de son amitié.
29.5 Un homme qui flatte son prochain Tend un filet sous ses pas.	29.5 Celui qui flatte son prochain Tend un piège sous ses pas.
26.24 Par ses lèvres celui qui a de la haine se déguise, Et il met au-dedans de lui la tromperie.	26.24 Celui qui a de la haine peut donner le change par des propos flatteurs, Mais au fond de lui-même, il médite de mauvais coups.
26.25 Lorsqu'il met de la grâce dans sa voix, ne le crois pas, Car il y a sept abominations dans son coeur.	26.25 S'il prend une voix douceuse, ne te fie pas à lui, Car son cœur est plein de pensées abominables.
26.26 Sa haine peut se cacher sous la dissimulation, Sa méchanceté se révélera dans l'assemblée.	26.26 Il a beau déguiser sa haine sous des apparences trompeuses, Sa méchanceté finira par apparaître devant tous.
16.2 Toutes les voies de l'homme sont pures à ses yeux ; Mais celui qui pèse les esprits, c'est l'Éternel.	16.2 Vous pouvez penser que tout ce que vous faites est bien, Mais c'est le Seigneur qui apprécie vos mobiles.
21.2 Toutes les voies de l'homme sont droites à ses yeux ; Mais celui qui pèse les coeurs, c'est l'Éternel.	21.2 Tout homme croit que sa manière de faire est la bonne, Mais celui qui apprécie les motivations du cœur, c'est le Seigneur.
14.12 Telle voie paraît droite devant un homme, Mais à la fin, c'est la voie de la mort.	14.12 Bien des hommes pensent être sur le bon chemin, Et pourtant ils se trouvent sur une voie qui, finalement, mène à la mort.
16.25 Telle voie paraît droite devant un homme, Mais à la fin, c'est la voie de la mort.	16.25 Bien des hommes pensent être sur le bon chemin, Et pourtant ils se trouvent sur une voie qui, finalement, mène à la mort.

# L'insensé

## Que faire en face d'un insensé ?

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
17.12 Rencontre une ourse privée de ses petits, Plutôt qu'un insensé dans sa stupidité.	17.12 Mieux vaut tomber sur une ourse à qui l'on vient de ravir ses petits Que de rencontrer un insensé pris dans sa folie.
29.11 L'insensé étale tous ses sentiments, Mais le sage se retient de montrer les siens.	29.11 Le sot donne libre cours à ses passions, Mais le sage, en les réprimant, les calme.
26.4 Ne réponds pas à l'insensé selon sa stupidité, De peur que tu ne lui ressembles toi-même.	26.4 Si tu donnes de sottes réponses aux questions du sot, Tu risques de lui ressembler toi-même.
26.5 Réponds à l'insensé selon sa stupidité, De peur qu'il ne devienne sage à ses propres yeux.	26.5 (Et pourtant, dans certains cas,) il faut donner de sottes répliques à de sottes questions, Pour que l'insensé ne se prenne pas pour un sage.
27.3 La pierre est pesante, et le sable est lourd, Mais l'irritation du stupide pèse plus que l'un et l'autre.	27.3 La pierre est lourde et le sable pesant, Mais l'irritation causée par l'insensé Est plus lourde que les deux réunis.
29.9 Si un homme sage entre en jugement avec un stupide, Il aura beau se fâcher ou rire, il n'aura point de repos.	29.9 Pourquoi un homme sage discuterait-il avec un sot ? Celui-ci ne sait que se fâcher ou ricaner et l'on n'en finit pas .

## Il n'est bon à rien ...

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
26.6 Il se coupe les jambes, il boit la violence, Celui qui envoie des messages par l'intermédiaire d'un insensé.	26.6 Celui qui confie des messages à un sot Se coupe les jarrets et se prépare bien des déboires.
26.7 Les jambes du boiteux sont faibles, De même est un proverbe dans la bouche des insensés.	26.7 Un proverbe dans la bouche des sots fait le même effet Que les jambes pendantes d'un paralysé.
26.9 Une épine qui se dresse dans la main d'un ivrogne, Ainsi est un proverbe dans la bouche des insensés.	26.9 Un proverbe dans la bouche des sots Est comme un rameau épineux brandi par un homme ivre.
26.1 Pas plus que la neige en été, ni que la pluie pendant la moisson, La gloire ne convient à un insensé.	26.1 Une situation honorable convient aussi peu à un sot Que la neige en été ou la pluie pendant la moisson.
26.8 C'est attacher une pierre à une fronde Que de donner gloire à un insensé.	26.8 Décerner des honneurs à un insensé, C'est attacher une pierre à une fronde.

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
26.3 Le fouet est pour le cheval, le mors pour l'âne, Et le bâton pour le dos des insensés.	26.3 Le fouet est fait pour le cheval, le mors pour l'âne, Et le bâton pour l'échine des insensés.

### **... et incorrigible**

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
24.7 La sagesse est trop élevée pour le stupide ; Il n'ouvrira pas la bouche à la porte.	24.7 Pour l'insensé, la sagesse est trop élevée ; C'est pourquoi, il n'a rien à dire quand on discute de questions importantes.
23.9 Ne parle pas aux oreilles de l'insensé, Car il méprise le bon sens de tes discours.	23.9 Ne parle pas pour convaincre un insensé, Il mépriserait le bon sens de tes paroles.
27.22 Quand tu pilerais le stupide dans un mortier, Au milieu des grains avec le pilon, Sa stupidité ne se séparerait pas de lui.	27.22 Même si tu broyais l'insensé dans un mortier comme on pile le grain, Tu ne parviendrais pas à détacher de lui sa sottise.
26.11 Comme un chien qui retourne à ce qu'il a vomi, Ainsi est un insensé qui revient à sa stupidité.	26.11 Le sot retourne à ses sottises Comme le chien ravale ce qu'il a vomi.
17.16 A quoi sert une somme d'argent dans la main de l'insensé Pour acheter la sagesse ?... Mais il n'a point de sens.	17.16 À quoi sert l'argent dans les mains d'un sot ? Peut-il acheter de l'intelligence quand il n'en a pas envie ?

## **Qu'il ne sorte de votre bouche aucune parole mauvaise**

### **Gare à la langue perfide ...**

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
16.27 Et il y a sur ses lèvres comme un feu ardent. b	16.27 Et ses paroles sont comme un feu dévorant. b
16.29 L'homme violent séduit son prochain, Et le fait marcher dans une voie qui n'est pas bonne.	16.29 À force de paroles, l'homme violent circonviend son prochain Et l'entraîne sur une mauvaise voie.
17.20 un cœur fourbe ne trouve pas le bonheur, Et celui dont la langue est perverse tombe dans le malheur.	17.20 L'homme au cœur tortueux ne trouvera pas le bonheur, Et celui qui manie une langue perfide tombera dans le malheur.
22.12 Mais il rejette les paroles du perfide. b	22.12 mais il confond les propos du perfide. b

### ... qui médite et calomnie

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
10.18 Celui qui dissimule la haine a des lèvres fausses, Et celui qui répand la calomnie est un insensé.	10.18 Qui cache sa haine a des lèvres menteuses, Et celui qui répand des calomnies est insensé.
18.8 Les paroles du rapporteur sont comme des friandises, Elles descendent jusqu'au fond des entrailles.	18.8 Les médisances sont comme des friandises : Elles pénètrent jusqu'au tréfonds de l'être.
26.22 Les paroles du rapporteur sont comme des friandises, Elles descendent jusqu'au fond des entrailles.	26.22 Les médisances sont comme les friandises : Elles pénètrent jusqu'au tréfonds de l'être.
17.4 Celui qui fait le mal est attentif à la lèvre injuste, L'homme faux prête l'oreille à la langue pernicieuse.	17.4 Celui qui fait le mal écoute les propos des méchants, Et le menteur prête l'oreille aux racontars colportés par les mauvaises langues.
25.23 Le vent du nord engendre la pluie, Et la langue (qui parle) en cachette, un visage irrité.	25.23 Une langue indiscreète engendre des visages irrités Aussi sûrement que le vent du nord enfante la pluie.

### Que chacun parle selon la vérité à son prochain

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
12.22 Les lèvres fausses sont en horreur à l'Éternel, Mais ceux qui agissent avec fidélité ont sa faveur.	12.22 Les lèvres menteuses sont en horreur à l'Éternel, Mais ceux qui agissent loyalement lui font plaisir.
16.13 Les lèvres justes ont la faveur des rois, Et l'on aime celui qui parle avec droiture.	16.13 Un roi prend plaisir aux paroles justes Et il aime ceux qui parlent avec droiture.
13.5 Le juste a de la haine pour les paroles fausses ; Le méchant se rend odieux et fait rougir.	13.5 Le juste déteste toute parole fausse, Mais le méchant répand la honte et la confusion.
12.13 Il y a dans le péché des lèvres un piège pernicieux, Mais le juste peut sortir de la détresse.	12.13 Le méchant est pris au piège de ses propres mensonges, Mais le juste échappe à ces difficultés.
13.17 Un messenger méchant tombe dans le malheur, Mais un émissaire fidèle (apporte) la guérison.	13.17 Un messenger infidèle tombera dans le malheur, Mais un envoyé loyal apporte la guérison.
26.18 Comme un furieux qui lance des flammes, Des flèches et la mort,	26.18 Comme un fou furieux qui lance des traits enflammés Et des flèches meurtrières autour de lui
26.19 Ainsi est un homme qui trompe son prochain Et qui dit : C'était pour plaisanter.	26.19 Est l'homme qui ment à son prochain Et qui dit ensuite : « C'était pour rire ».

## ***Le mensonge a de courtes jambes***

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
12.19 La lèvre véridique est ferme pour toujours, Mais la langue fausse ne dure qu'un clin d'œil.	12.19 La parole vraie subsiste à jamais, Mais le mensonge a la vie brève.
19.5 Le faux témoin ne sera pas tenu pour innocent, Et celui qui profère des mensonges n'échappera pas.	19.5 Le faux témoin ne restera pas impuni, Et celui qui répand le mensonge n'échappera pas au châtement.
17.7 Le langage distingué ne convient pas à un insensé ; Combien moins à un noble le langage faux.	17.7 Un langage distingué ne convient pas à l'insensé ; Combien moins le mensonge à un homme respecté.

## ***Méfiez-vous des flatteurs***

<i>Version de la Bible à la Colombe (Segond révisé 1978)</i>	<i>Sagesse Vivante, Transcription dynamique</i>
26.28 La langue fausse a de la haine pour ceux qu'elle écrase, Et la bouche flatteuse provoque la ruine.	26.28 Celui qui raconte des mensonges Montre qu'il hait ceux qu'il blesse, Et avec des paroles flatteuses on cause des chutes.
26.23 Des scories d'argent appliquées sur un vase de terre, Telles sont des lèvres ardentes et un cœur mauvais.	26.23 Des paroles chaleureuses peuvent cacher un cœur malveillant Comme un placage d'argent peut recouvrir un vase d'argile.